



Worcester Public Schools



Worcester, Massachusetts

Sukuu Panyin Ofise

Dr. John E. Durkin Administration
Building

Telefon (508) 799-3115

20 Irving Street

FAX (508) 799-3119

Worcester, Massachusetts 01609-2493

Ayewohomumɔ 2022

De kɔma Sukuufo, Abusuafo, ne Adwumayefo a wɔwɔ **Mill Swan Head Start**,

Nansa yi ara lead dade ne kɔbere nsuo nhwehwɛmu mu no, yehuu sɛ doroben ahorow bi a ɛwɔ yɛn sukuu mu wɔ lead dade gyinapɛn bi a ɛboro lead dade gyinapɛn a ehia no so ana/ne kɔbere a ɛboro Anamɔntuo Gyinapɛn no so. Yesaa nsuo no bi fii doroben ahorow nyinaa mu nea yɛnom, yɛde noa aduane, ne nea yɛde hwe akwanhosan dwumadie ahorow nansa yi ara efa lead dade ne kɔbere ɛwɔ nsuo mu nhwehwɛmu. Yesaa nsuo no bi fii doroben biara mu, yɛaa nsuo a agyina doroben mu ma ade akye anɔpa deɛ a edi kan ne nea yesae bere a woguso sa nsuo no dada. Sɛ wopɛ nsem pii afa akwan ahorow a yɛfa so sa nsuo wɔ sukuu no mu a mesrɛ wo hwe: <https://www.mass.gov/guides/sampling-for-lead-and-copper-at-schools-and-childcare-facilities>

Nea ene USEPA 3Ts Nhoma a wɔn ayɛ mu Nsakrae hyia no, MassDEP LCCA dwumadie no hyɛ ho nkuran sɛ sukuu ahorow ne mfiase nhomasua ne ɔhwe dwumadie ahorow no yɛ nhwehwɛmu na wosiesie doroben biara a wɔnom mu nsuo, wɔde noa aduane ne nea wode hwe akwahosan dwumadie ahorow a lead dade resɔt no boro Massachusetts nhwehwɛmu a wɔn agye atom gyinapɛn 1ppb0.001 milligram lita baako biara (mg/L) (0.001 milligrams per liter (mg/L)) kosi sɛ yebehu lead dade a esua koraa. Massachusetts Anamɔntu Gyinapɛn ma kɔbere a ɛwɔ nsuo mu yɛ 1.3 mg/L (yɛsan frɛ no parts per million).

Sɛ wopɛ MassDEP ho nsem a efa lead dade ne kɔbere a ɛwɔ nsuo mu a hwe:

Lead Dade: <https://www.mass.gov/lead-in-drinking-water>

Kɔbere: <https://www.mass.gov/doc/fact-sheet-copper-and-your-health>

Sɛ wopɛ Massachusetts Asoɛɛ a ɛhwe Amansan Akwahosan ho nsem a efa lead dade ne kɔbere a ɛwɔ nsuo mu a hwe: <https://www.mass.gov/orgs/childhood-lead-poisoning-prevention-program>

Nhwehwɛmu Resɔt ne Eho Dwumadie Nhyehyɛɛ

| Nhwehwɛmu Da | Doroben Ahorow a yehwehwɛmu | Nhwehwɛmu Beae | Lead Dade resɔt mg/L | Lead Dade resɔt wɔ anibu 30 akya bere | Kɔbere resɔt mg/L | Kɔbere resɔt wɔ anibu 30 akya bere | Dwumadie Nhyehyɛɛ |
|--------------|-----------------------------|--|----------------------|---------------------------------------|-------------------|------------------------------------|--|
| 4/21/2022 | Gyaade nsuo duroben | Gyaade eben dwumadie ahorow dan - duroben | 0.0027 | 0.00029 | Enni Ho | Enni Ho | Bu nsuo no gu anibu 30 fa fi da no ase |
| 4/21/2022 | Gyaade nsuo duroben | Gyaade eben dwumadie ahorow dan - duroben -nsuo hama | 0.023 | 0.00076 | Enni Ho | Enni Ho | Bu nsuo no gu anibu 30 fa fi da no ase |

| | | | | | | | |
|-----------|--------------------------|--------------------------------|---------------|---------|---------|---------|--|
| 4/21/2022 | Nɛɛsefoɔ hweaseammɔ | Nɛɛsefo Ofise | 0.002 | 0.00068 | Enni Hɔ | Enni Hɔ | Bu nsuo no gu anibu 30 fa fi da no ase |
| 4/21/2022 | Sukuudan mu nsuo duroben | Dan 9 | 0.0028 | 0.00046 | Enni Hɔ | Enni Hɔ | Fa ahyensodeɛ "Hohoro wo Nsa Nkoa" si hɔ |
| 4/21/2022 | Sukuudan mu nsuo duroben | Dan 3 | 0.0018 | 0.0005 | Enni Hɔ | Enni Hɔ | Fa ahyensodeɛ "Hohoro wo Nsa Nkoa" si hɔ |
| 4/21/2022 | Sukuudan mu nsuo duroben | Dan 6 | 0.0023 | 0.00041 | Enni Hɔ | Enni Hɔ | Fa ahyensodeɛ "Hohoro wo Nsa Nkoa" si hɔ |
| 4/21/2022 | Gyaade nsuo duroben | Gyaade a ɛben Demdie Ofise | 0.0093 | 0.00099 | Enni Hɔ | Enni Hɔ | Bu nsuo no gu anibu 30 fa fi da no ase |
| 4/21/2022 | Sukuudan mu nsuo duroben | Asa so kwan a ɛben ahohoro dan | 0.0024 | 0.0006 | Enni Hɔ | Enni Hɔ | Fa ahyensodeɛ "Hohoro wo Nsa Nkoa" si hɔ |
| 4/21/2022 | Afoforɔ - hweaseammɔ | Nneema Hwesofo ofise | 0.0053 | 0.00036 | Enni Hɔ | Enni Hɔ | Bu nsuo no gu anibu 30 fa fi da no ase |

Massachusetts nhwehwemu a wɔn agye atom gyinapen yɛ 0.001 mg/L ne Anammɔntu Gyinapen ma kɔbere yɛ 1.3 mg/L

Worcester Public Schools (WPS) no fa saa resɔts wei anibere paa na yɛrefa akwan ahorow so asiesie nea aba no. Yɛne MassDEP nyinaa reyɛ adwuma abom.

Nea ɛka anammɔntuo a ɛwɔ wo sukuu mu ho no, WPS reyɛ dwumadie ahorow yi wɔ mantam no nyinaa mu:

1. Wɔ ahyensodeɛ bi te sɛ "*Nsa Hohoro Nkoa Ahyensodeɛ*" asi doroben ahorow a lead dade ne/kɔbere gyinapen no boro lead gyinapen no so ne/anaa kɔbere Anammɔntuo Gyinapen no so na wɔnnom nsuo no anaa wɔmmfa noa aduane. Doroben dodow no ara a ɛboro anammɔntuo gyinapen no so wɔ mantam no mu yɛ kyɛnsee a yɛde hohoro nsa. Massachusetts Asoɛɛ a ɛhwɛ Akwahosan so no ka sɛ nsuo a lead dade ne kɔbere wom no nyɛ hu bere a wode hohoro wo nsa.
2. Yɛbɛma sukuufo, adwumayɛfo, ne mpɔtam adwumayɛfo nsem.
3. Yɛne WPS asoɛɛ te sɛ Aduanedj, Nɛɛsin, ne nea ɛtete saa na yɛde ayɛ anammɔntuo nhyehyɛɛ, sɛ ɛho behia a.
4. Yɛhwɛ sɛ yɛwɔ nsuo dodow a yɛnom ne nea yɛde yɛ aduane sɛ ɛsɛ sɛ yeyi doroben bi kakra na yɛyɛ nhwehwemu a anaa yɛde yiye to n'akwan mu. Yadum nea ɛma nsuo yɛ nwunu nyinaa, doroben a yɛnom mu nsuo, ne tua ahorow nyinaa ansaa na yɛba sukuu mu besua ade bio wɔ ɔbenim 2021. Tua mu nsuo wɔ hɔ ma asukuufo nyinaa ne adwumayɛfo nyinaa saa bere yi.

Lead Dade ne Kɔbere a εwɔ Nsuo a Yenom mu Farebea ne Nhwehwemu

Wɔ Massachusetts no, nsuo a yenom dodow no ara a efi nsuokurabea ne asaase ase nsuo nni lead dade ne kɔbere wom. Lead dade tumi kɔ nsuo mu bere a nneema a wɔde twe nsuo no ho aka na εwɔ lead dade wom, te sɛ lead doroben (doroben biara a εwɔ lead wom no yayi afi hɔ) a efi dan bi mu kɔ nsuo mu wɔ abɔnten so, anaa nea efi nneema a yede twe nsuo wɔ dan bi mu. Kɔbere tumi kɔ nsuo mu bere a nneema a wɔde twe nsuo no ho aka na εwɔ kɔbere wom.

Lead dade ne kɔbere a εsɔne taa si bere a nsuo no ayɛ hye anaa egyina faako, titiriw bere a ade akye so anaa bere a wɔmfaa nsuo no nni dwuma nnɔnhwerew pii. Ne saa enti, MassDEP hwehwɛ sɛ wotwe nsuo a ade akye so aɔpa no ne bere a obiara amfa nsuo no anni dwuma anadwo mu no nyinaa.

Nkaebɔ a efi MassDEP

Nsuo a efi sukuumu no ntesɛ nsuo a εwɔ dan afororo mu. Nneema a yede twe nsuo ne doroben ahorow, titiriw, nea wɔde lead dade na ayɛ anaa nea yede tare dade betumi ama kwan ama lead dade awura nsuo mu.

Mesɛ wo hye no nso sɛ asiane nsem a εfa Covid-19 ho enti, yɛmfa nneema bi te sɛ nea εma nsuo yɛ nwunu, asubura a wɔnom mu nsuo, ne nsuo tua ahorow nni dwuma bio wɔ mfe mmieniu a etwam ni. Yen ama adwumayɛfo ne asukuufo nyinaa nsuo a εwɔ tua mu fi bere a yɛbaa sukuu sɛ yebesua ade wɔ March 2021. Yɛreyɛ adwuma dendenden na y'ayɛ nsuo a yenom nyinaa mu nhwehwemu wɔ yen dan ahorow nyinaa mu na yetumi de adi dwuma 2022 – 2023 sukuu afe no.

Sɛ wopɛ nsemmissa biara a εfa saa asem yi ho a, mesɛ wo frɛ WPS Nneema Asoɛε wɔ (508) 799-3151.

Eyɛ me,



Sukuu Panyin